

乗客1 パスポートの氏名 _____
 希望の/バッジ名 _____ 生年月日 _____
 住所 _____ 市・州・郵便番号 _____
 電話番号 (主要) _____ (携帯) _____ Eメール _____
 乗客2 パスポートの氏名 _____
 希望の/バッジ名 _____ 生年月日 _____
 [上記と同じ] 住所 _____ 市・州・郵便番号 _____
 電話番号 (主要) _____ (携帯) _____ Eメール _____

乗客1 - 支払い最終日までに記入	乗客2 - 支払い最終日までに記入
パスポート番号 _____ 失効日 _____	パスポート番号 _____ 失効日 _____
出生地/国籍 _____	出生地/国籍 _____
緊急連絡者 (旅行に同行者以外) _____	緊急連絡者 (旅行に同行者以外) _____
関係 _____	関係 _____
緊急連絡先 _____	緊急連絡先 _____

病気、食事、アクセスしやすさに関する注意点 _____
 友人との旅行ですか? 氏名 _____ 連絡先情報をクルーズ担当者にシェアしてよろしいですか? はい
 お祝いの日 _____ 誕生日 結婚記念日 その他 _____

価格:

米国ドルにて見積もられており、二人部屋で一人当たりの費用で、船上のおもてなし、往復航空券 (下記航空条件参照)、船上食事、課徴金、政府税金、一部旅行管理サービス及びプライベートワインプログラムを含みます。費用にはOCIのゲストチケット契約に定義されるように、空港への交通、ビザ料金 (該当する場合)、オプションツアー、プリペイド料金、個人的な料金、またはオプション施設・サービス費は含まれません。F&WT およびオセアニア・クルーズは誤記や不備を訂正し、あらゆる料金や手数料を課する権利を有します。最終支払い後の価格上昇はありませんが、政府税金、手数料、課徴金の上昇による追加費用を除きます。シングル、トリプル、四人、または記載されていないカテゴリについては価格をお問合せください。

印	カテゴリー	二人部屋	印	カテゴリー	二人部屋
	PH1 ベントハウス・スイート	\$5,974.00		B1 ベランダ客室	\$4,324.00
	PH2 ベントハウス・スイート	\$5,674.00		B2 ベランダ客室	\$4,274.00
	PH3 ベントハウス・スイート	\$5,474.00		B3 ベランダ客室	\$4,224.00
	A1 コンシエルジュ・ベランダ	\$4,774.00		B4 ベランダ客室	\$4,174.00
	A2 コンシエルジュ・ベランダ	\$4,624.00		C デラックス・オーシャンビュー	\$3,574.00
	A3 コンシエルジュ・ベランダ	\$4,574.00		F 内側客室	\$2,874.00
	A4 コンシエルジュ・ベランダ	\$4,524.00		G 内側客室	\$2,674.00

その他のカテゴリー: _____
 お見積もり額: \$ _____
 シングル トリプル
 お見積もり額: \$ _____

飛行機*:

「無料航空券」のプロモーションはOCI主要空路玄関口からの往復フライトのエコノミークラス座席のみに適用され、陸上の交通費は含まれません。アメリカ・カナダの他の玄関口からの航空券は、追加料金で可能です。「無料航空券」のプロモーションは、航空会社の手数料、課徴金、政府税金を含みます。荷物料金、優先搭乗、及び特別座席、などを含みそれに限らない、一部の航空会社による個人料金がかかるかもしれません。詳細条件はオセアニア・クルーズのゲストチケット契約をご覧ください。最良のスケジュールを確保するために、空路変更願を提出することを強くお勧めします。お申し出時に返金不能の手数料がお一人様 175 ドル、管理費一人 25 ドルが発生します。スケジュール変更に関しては、航空会社の追加手数料の課される場合があります。

航空費クレジット: 一人につき 1,011 ドル ご自分でフライトの予約をし、航空費クレジットを予約費にあてる場合はチェックしてください。
 手付金を受領するまでは、OCIはこの航空費クレジットのオファーを変更または取り下げる権利を有します。

希望する玄関口都市: _____

旅行者保険：F&WT は Allianz Travel Insurance、または供給者のデフォルト、医療費全額、医療救助、旅行遅延、中止と損害等をカバーする同等の旅行者保険の購入を強くお勧めします。すべての旅行者に旅行者保険のパンフレットをお送りする方針です。もしこの登録書を提出してから7日以内に受け取らない場合は、ただちにご連絡ください。既存症状をカバーするには、手付金お支払い後14日以内に保険が購入されることが必要です。保険を購入しないことにより、すべての損失へのリスクを負うことになります。保険は旅行のすべての部分をカバーしなければ有効ではありません。保険は、購入後10日以内に書面で願出た場合のみリファンド可能です。カバーされる条件については、保険のパンフレットをご参照ください。

手付金とお支払い：ビスタ、オセアニア、および所有者のスイート等を除き、すべての客室で予約時に一人 **1,125 ドル** 必要になります。スイートルームの予約額に関しては、お問合せください。

お支払い：マスターカード、ビザ、アメリカンエクスプレス、または Food & Wine Trails あての小切手。手付金合計 \$ _____

クレジットカード番号 _____ 有効期限 _____ セキュリティーコード _____

クレジットカード名義

サインまたはサインのかわりに氏名を記入 – (HMS Travel Group または F&WT のクレジットカード課金を許可します)

残高お支払い期限：2017年2月14日 残高お支払いが上記のクレジットカードにこの日自動的に課金されることを許可します。注意：もしデビットカードをお使いの場合、F&WT は残高お支払いを処理できない場合がありますので、残高お支払いには別の方法が必要です。もし上記の日付までに残高お支払いが行われない場合は、お席は他人に譲られ、該当するキャンセル料が課せられます。多くの旅行会社が現在クレジットカードを国際的に処理していますが、海外手数料が課せられるかもしれません。詳しくはお使いのクレジットカード発行者へお問合せください。

条件

お支払い&キャンセルのスケジュール：飛行機代を含む、クルーズに関連する一切のリファンドや変更願いは、F&WT に書面にて行わなければなりません。氏名の変更にはキャンセル料がかかります。キャンセル料は他の航海に適用させたり移したりすることはできません。「もしこの予約をキャンセルしたら、下記のキャンセル表と料金によって HMS Travel Group/F&WT が私のクレジットカードに課金することを許可します。」

オーナーズ、ビスタ、オセアニアスイート			他のすべての客室のカテゴリー		
期間開始日	期間終了日	キャンセル料	期間開始日	期間終了日	キャンセル料
予約時	12/13/16	一人 100 ドル	予約時	12/13/16	一人 100 ドル
12/14/16	01/27/17	一人 250 ドル	12/14/16	01/27/17	一人 250 ドル
01/28/17	02/14/17	全料金の 15%	01/28/17	02/14/17	一人 500 ドル
02/15/17	03/10/17	全料金の 35%	02/15/17	03/10/17	全料金の 35%
03/11/17	03/24/17	全料金の 65%	03/11/17	03/24/17	全料金の 65%
03/25/17		全料金の 100%	03/25/17		全料金の 100%

旅行条件：乗船の際、乗客は身分証明が必要です。アメリカ及びカナダ市民は有効なパスポートを提示しなければなりません。（すべてのクルーズ書類上のお名前がパスポートと一致しなければなりません。）詳細は www.TRAVEL.STATE.GOV にて詳細をご確認ください。**責任**：乗客は以下を認識します。(I) スポンサーのワインナーはワイン教育プログラムに責任を持ち、HMS トラベルグループ/F&WT とは全く関連しておらず、通知なしにプログラムや講師を変更する権利を持つこと、及び (II) オセアニア・クルーズ (OCI) がクルーズと関連するサービスの責任を持ち、無料の航空券を含め、クルーズパンフレットに記載されている OCI の条件が適用されます。**法的責任の制限**：いかなる場合でも、以下に関して F&WT として事業を行う L. MARTIN TRAVEL ENTERPRISES カリフォルニア法人またはその役員、取締役、社員、及び関連会社は、乗客に対して直接または間接的に発生する、または以下のいかなる負傷、損失、損害、またはいかなる間接、偶発、特別、または結果的な損害に対しても、責任または法的責任を負いません。(I) 事前、途中、または事後のいかなる関連する交通、行動、もてなしなどを含むが、それに限らず、今回購入されたクルーズ、(II)クルーズに関連して、サービスを提供する第三者によるいかなる行動、省略、不注意、自己、ミス、または不履行、(III)乗客の安全及び/または保全のために望ましい、または必要な乗客の旅程変更、(IV)テロ、戦争、自己、天候、または不可抗力による事象、(V)下記に記載するクルーズプログラムのキャンセル、(VI) プログラム内容や講師の変更。**中止**：このワイン教育クルーズプログラムは最低人数の参加者を必要とし、もしそのような最低人数が得られない場合、上記の最終支払い日前に F&WT はプログラムをキャンセルする権利を有します。キャンセル後 F&WT は全額リファンドを行い、F&WT は上記によるそのようなキャンセルに関して何も法的責任を持たないことに合意します。航空券キャンセルのペナルティ料金を防ぐため、旅行出発日より 90 日以上前にリファンド不可の航空券を買わないようお勧めします。**不正行為**：不適切な行動をし、または行動のコントロールがきかないいかなる人に対しても、F&WT はワイン教育グループから去るように伝える権利を持ち、そのような場合、乗客はクルーズ費用のリファンドを受けることはなく、F&WT は事前購入された旅行費用の不参加、損失を交換する法的責任や義務は全くないものとし、残された乗客に帰りの交通手段を提供する責任ももちません。**論争**：このクルーズ登録用紙または関連する事前・事後、または上陸ツアー登録用紙に起因する、またはそれに関連するいかなる性格の紛争、論争、クレーム、またはその解釈、意味、履行、不履行、または執行に関しては、この契約のいずれかの当事者の申し出により、初めにカリフォルニア州サンタローザでの調停により解決するものとし、もし調停が不成功であれば、カリフォルニア州民事手続き法 1280 条以降の規定により、カリフォルニア州サンタローザの仲裁人によって決定される場所により、中立な仲裁人一人が最終的法的拘束力を持つ仲裁を行います。仲裁人の全判断は最終的で法的拘束力を持ち、全当事者に決定的とします。管轄をもつ法廷で該法に従って、そのようないかなる決定に対しても、法廷命令が発行される場合があります。この契約書は当事者とその遺族、代理人と被譲渡者のためのもので、それらを拘束します。この契約は、カリフォルニア州の法律に従って統治、解釈、強制執行されます。

上記の条件に了解してサインをするか、サインのかわりにお名前を記入してください。

乗客 1

日付

乗客 2

日付

船上クレジットは Food & Wine Trails のプライベート・ワイナリー陸上ツアーに適用できません。

補足クルーズ登録用紙

登録者名 _____

「オーライフ・チョイス」のパッケージを選択してください。

- **客室ごとに 6 件のオセアニア陸上旅行** —二人部屋のみ オセアニア陸上ツアーは航海の最低 14 日前に選択されなければなりません。
- **ハウスドリンクパッケージ** —一人一日 39.95 ドル相当。ランチとディナー時のワインとビール（グラス）のみ。一日一人 20 ドルでオンボードからプレステージ・セレクトパッケージにアップグレードできます。
- **客室ごと 600 ドルの船上クレジット** —二人部屋のみ オセアニア陸上ツアーは船上のクレジットによってのみ購入可能です。

船上クレジットは客室ごとで、二人部屋に基づいています。オーライフ・チョイスの陸上ツアーは航海によって異なり、オセアニアチョイス、オセアニア特選、及びエグゼクティブコレクションを**除きます**。9 日間までの航海は 6 件の陸上ツアーを受けられます。10-13 日間では陸上観光 8 件、14 日以上は陸上観光 10 件を受けられます。オーライフ・チョイスのドリンクパッケージ特典はハウスセレクトです。同一客室の乗客は同じオーライフ・チョイスの特典を**選ばなければなりません**。

署名 _____

日付 _____